

FR
 Cet appareil, ses accessoires, piles et cordons se recyclent

 À DÉPOSER EN MAGASIN
 OU

 À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

FR
 DONNEZ OU RECYCLEZ

 OU

 OU

 ASSOCIATION MAGASIN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedesdechets.fr
Adresses sur [quefairedesdechets.fr](http://www.quefairedesdechets.fr)

[illegible][illegible]

DICKIE-024G-ISH-MT15A

WEEE/BO 8PT-1023 P2/2

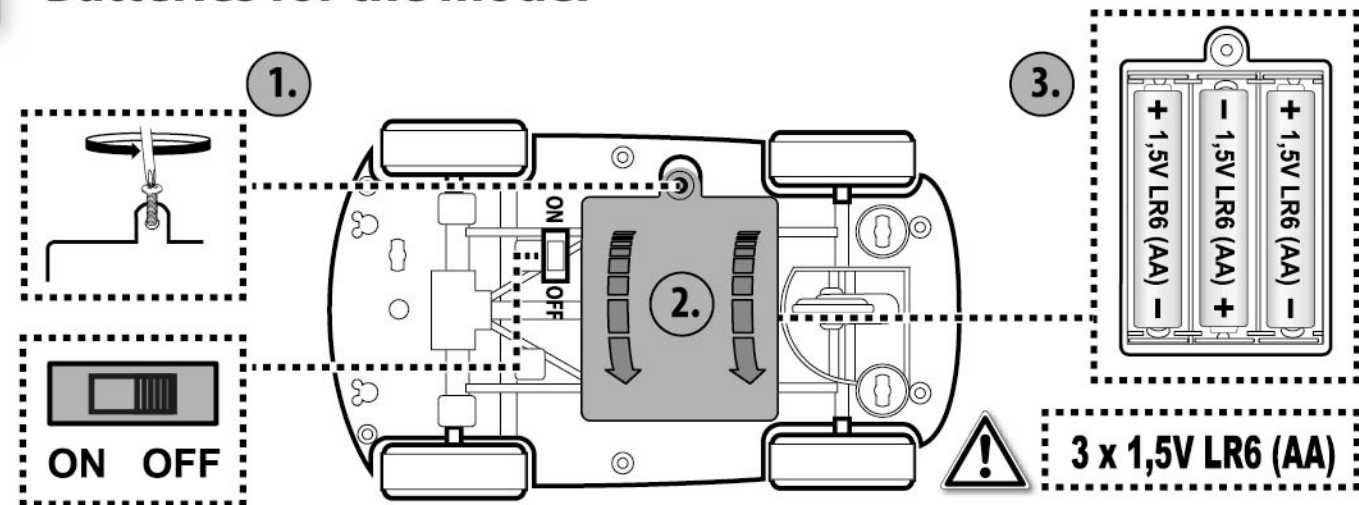
Size: A4

RC F33456-0SDG-ISH-MT07A

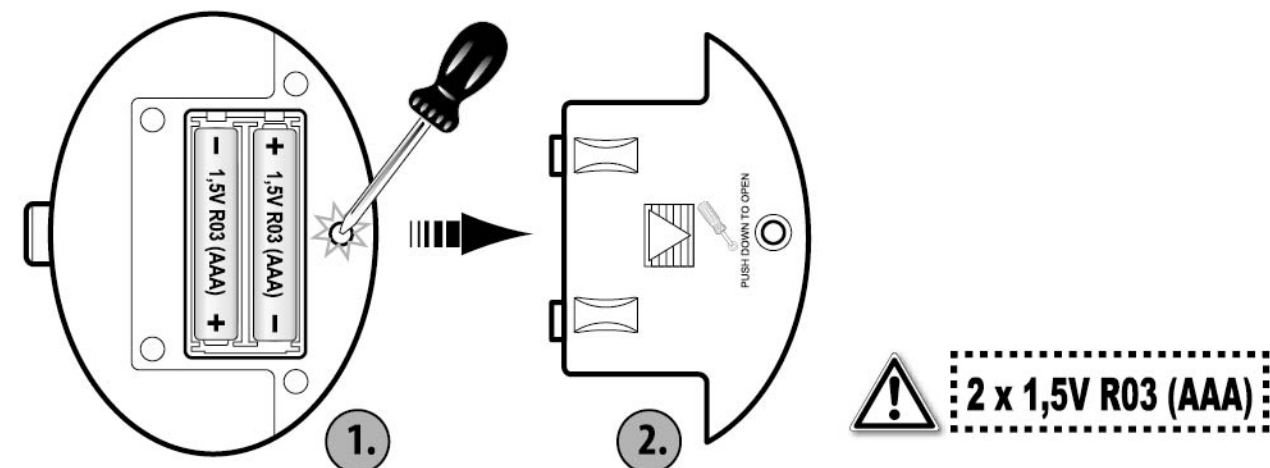
Size: 420mm x 297mm X 4

Front 1C + Back 1C

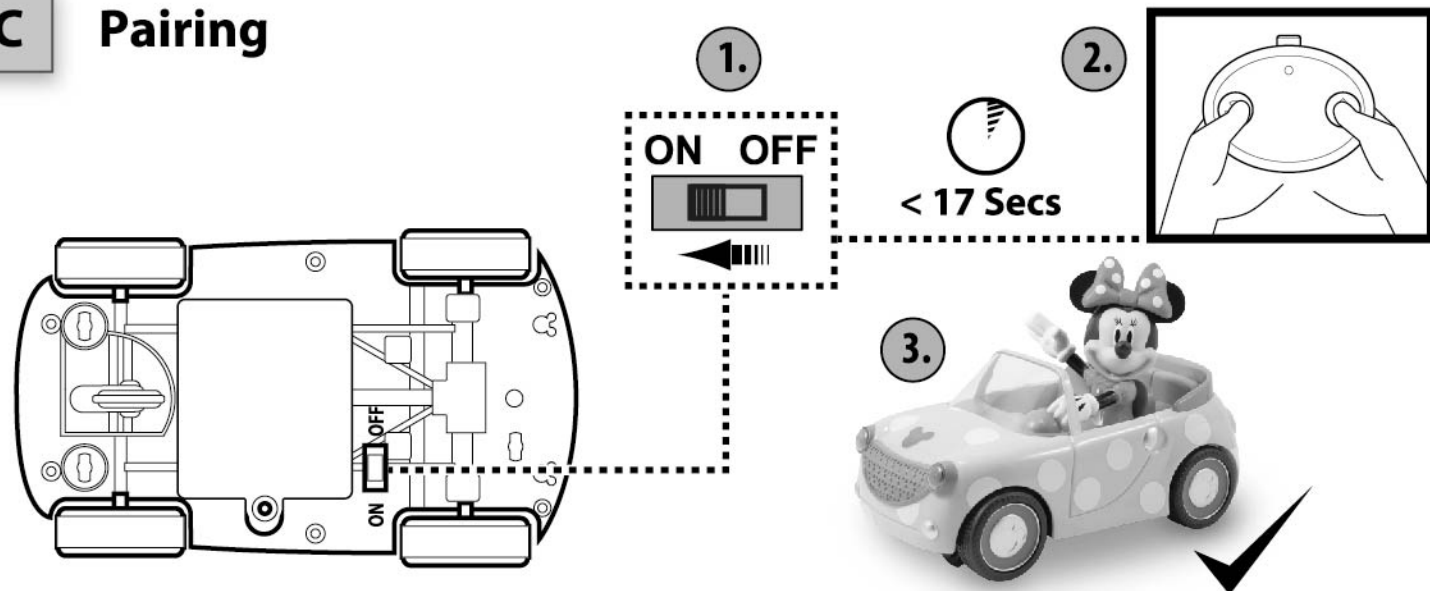
A Batteries for the model



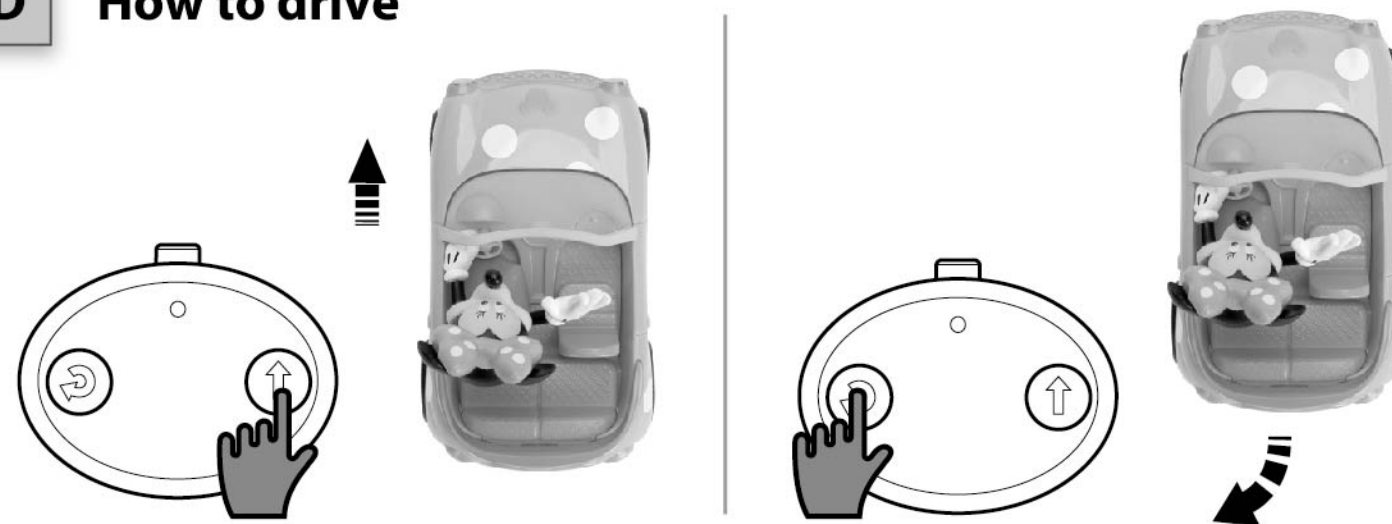
B Batteries for the transmitter



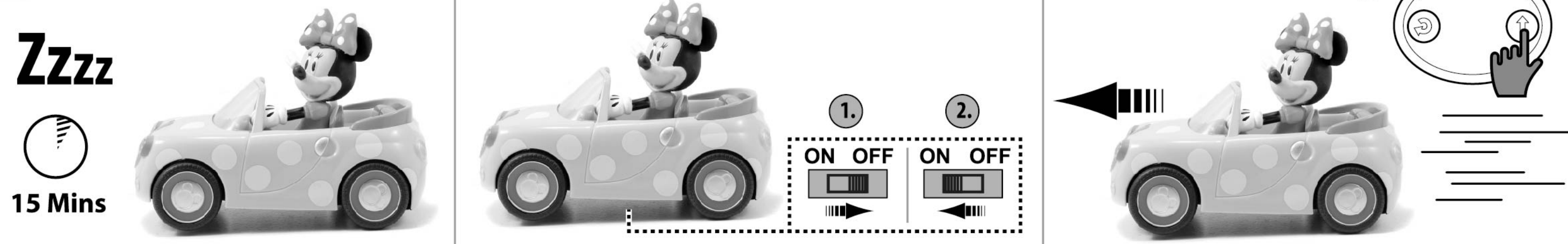
C Pairing



D How to drive



E Auto sleep mode





D: Bedienungsanleitung
GB: Operating instructions
F: Mode d'emploi
NL: Bedieningshandleiding
I: Istruzioni per l'uso
E: Instrucciones de uso

P: Instruções de utilização
S: Bruksanvisning
N: Bruksanvisning
DK: Betjeningsvejledning
FIN: Käyttöohje
TR: Kullanım Talimatnamesi

GR: Οδηγίες λειτουργίας
BG: Инструкция за експлоатация
CZ: Návod k použití
H: Kezelési utasítás
HRV: Upute za uporabu

PL: Instrukcja użytkowania
RO: Instrucțiuni de folosire
SK: Návod na použitie
SI: Navodilo za uporabo
UA: Посібник з експлуатації



93 33456 214 R00

MINNIE ROADSTER

DICKIE SPIELZEUG GmbH & Co. KG
Werkstr.1 • 90765 Fürth • Germany
www.dickietoys-rc.com
MODUL JDTX2407 / 2,4 GHz 5mW Max.

A Batterien für das Modell
B Batterien für das Sendegerät
C Verbindungsherstellung:

1. Schalte das Fahrzeug ein und drücke dann innerhalb von 17 Sekunden eine beliebige Taste auf der Fernsteuerung, um die Erkennung zu starten.
2. Die LED am Controller beginnt zu blinken.
3. Sobald die Kopplung erfolgreich war, hört die LED an der Fernsteuerung auf zu blinken und leuchtet dauerhaft.
4. Wenn die Kopplung nicht erfolgreich war, schalte das Fahrzeug und die Fernsteuerung aus (OFF) und versuche es noch einmal.

- * Wenn die LED der Fernsteuerung blinkt oder dunkler wird, bitte die Batterie austauschen.
- * Wenn mit mehreren Fahrzeugen gespielt wird, jeweils nur eine Fernsteuerung mit einem Fahrzeug verbinden, um Störungen zu vermeiden.

D Fahren
E Automatischer Sleep Modus

Wichtige Informationen – bitte aufbewahren! Verwenden Sie ausschließlich die dafür festgelegten Batterien! Legen Sie sie so ein, dass die positiven und negativen Pole an der richtigen Stelle sind! Werfen Sie verbrauchte Batterien nicht in den Hausmüll, sondern bringen Sie sie zu einer Sammelstelle oder entsorgen Sie sie bei einem Sondermülldepot. Entfernen Sie leere Batterien aus dem Spielzeug. Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden. Wiederaufladbare Batterien sind vor dem Aufladen aus dem Spielzeug herauszunehmen. Wiederaufladbare Batterien dürfen ausschließlich unter der Aufsicht von Erwachsenen aufgeladen werden. Verwenden Sie keine unterschiedlichen Typen von Batterien und setzen Sie nicht gleichzeitig neue und gebrauchte Batterien ein. Schließen Sie die Verbindungsstege nicht kurz. Mischen Sie nicht neue und alte Batterien. Mischen Sie nicht Alkali-, Standard- (Kohle-Zink) und wiederaufladbare (Nickel-Cadmium) Batterien.

D

Vorsichtsmaßnahmen (Bitte aufbewahren!)

1. **ACHTUNG!** Für Kinder unter 3 Jahren nicht geeignet. Es besteht Erstickungsgefahr wegen verschluckbarer Kleinteile! Bitte verwahren Sie diese Hinweise für eine eventuelle Korrespondenz. Farbliche und technische Änderungen bleiben vorbehalten. Die Hilfe von Erwachsenen ist erforderlich, um die Transportsicherungen zu entfernen. Gefahr durch heiße Oberfläche.
2. Niemals das Fahrzeug hochnehmen, solange die Räder noch drehen.
3. Finger, Haare und lose Kleidung nicht in die Nähe des Motors oder der Räder bringen, wenn das Gerät auf „ON“ geschaltet ist.
4. Um unvorhergesehenen Betrieb zu vermeiden, müssen die Batterien und Akkus bei Nichtverwendung aus dem Spielzeug genommen werden.
5. Um einen unbeabsichtigten Betrieb zu vermeiden, sollte das Fahrzeug vor dem Sender eingeschaltet werden. Zum Ausschalten immer Fahrzeug und Sender ausschalten.
6. Wenn das Fahrzeug nach dem Einschalten nicht reagiert, erst Fahrzeug und dann Sender ausschalten und wieder einschalten. Außerdem sollte überprüft werden, ob aufgeladene Batterien korrekt in die Produkte eingelegt sind.
7. Um eine optimale Funktion zu gewährleisten, empfehlen wir für das Fahrzeug, nur Alkaline Batterien oder aufladbare Akkumulatoren zu verwenden.

Achtung:

Der Hersteller ist nicht verantwortlich für jedwede Radio- oder TV Störung, welche durch unautorisierte Modifikationen an dieser Ausstattung hervorgerufen wird. Solche Modifikationen können das Benutzungsrecht des Anwenders annullieren.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG, dass der Funkanlagentyp 9333456214R00 (Modul JDTX2407) der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

Sollte der Artikel Funktionsstörungen aufweisen, wenden Sie sich bitte vertrauensvoll an die Verkaufsstelle, in der Sie das Spielzeug erworben haben. Falls Ihnen dort nicht weiter geholfen werden kann, nutzen Sie bitte unseren Service im Internet unter [service.dickietoys.com](http://www.dickietoys.com)

GB

Precautions (Please retain!)

1. **WARNING!** Not suitable for children under three years. Risk of choking due to small parts that may be swallowed! Please keep this packaging information for any possible correspondence. Subject to technical change and change of color. Adult help is required to remove the securing devices. Hot surface hazard.
2. Never lift the vehicle up while the wheels are still turning.
3. Keep fingers, hair and loose clothing clear from the motor or wheels when the vehicle is switched to "ON".
4. To prevent accidental operation of the vehicle, batteries and power packs must be removed from the toy when not in use.
5. To avoid accidental operation the vehicle should be switched on before the transmitter. When switching off, always switch off the vehicle and then the transmitter.
6. If the vehicle does not respond after switching On, then switch Off both the vehicle and transmitter and On again. Please also check if full batteries are installed properly into the items.
7. To obtain the best result we recommend using only alkaline batteries or rechargeable battery packs with the vehicle.

Warning:

The manufacturer is not responsible for any radio or television interference which might be caused by unauthorised modifications to this equipment. Modifications of this nature may invalidate the user's consumer rights.

Declaration of conformity

Hereby, Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG declares that the radio equipment type 9333456214R00 (Modul JDTX2407) is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

If the product malfunctions, please do not hesitate to contact the sales outlet where you bought the toy. If they are unable to help you, please use our Internet service at [service.dickietoys.com](http://www.dickietoys.com)

A Batterie pour le véhicule
B Piles pour la télécommande
C Appariement:

1. Mettez le véhicule en marche puis appuyez sur un bouton de la télécommande dans un délai de 17 secondes.
2. L'indicateur LED de la télécommande commencera à clignoter.
3. Une fois l'appariage effectué, la LED de la télécommande cesse de clignoter et reste allumée en continu.
4. Si l'appariement échoue, éteignez le véhicule et la télécommande et essayez à nouveau.

- * Si le voyant LED de votre la télécommande clignote ou perd de sa luminosité, remplacez la pile.
- * Lorsque vous jouez avec plusieurs véhicules, appariez une seule télécommande à un seul véhicule à la fois afin d'éviter les interférences.

D Comment conduire
E Mode de veille automatique

Informations importantes – à conserver! Utilisez uniquement les piles prévues à cet effet! Les piles ou accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité. Ne jetez pas les piles usagées dans votre poubelle domestique mais apportez-les à un lieu de collecte. Les piles ou accumulateurs usés doivent être enlevés du jouet. Les piles ne doivent pas être rechargées. Les accumulateurs doivent être enlevés du jouet avant d'être chargés. Les accumulateurs doivent être chargés uniquement sous le contrôle d'un adulte. Les différents types de piles ou accumulateurs ou des piles ou accumulateurs neufs et usagés ne doivent pas être mélangés. Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit. Ne mélangez pas des piles neuves avec des anciennes. Ne mélangez pas piles alcalines, piles standard (carbone-zinc) et piles rechargeables (nickel-cadmium).

F

Mesures de précaution (à conserver!)

1. **ATTENTION!** Ne convient pas aux enfants de moins de trois ans. Danger d'étouffement avec les petites pièces pouvant être avalées! Conservez ces indications pour une éventuelle correspondance. Sous réserves de modifications techniques et relatives aux couleurs. L'assistance de personnes adultes est nécessaire pour retirer les dispositifs de sécurité destinés au transport. Risque en cas de contact avec la surface très chaude.
2. Ne jamais soulever le véhicule tant que les roues tournent.
3. Ne pas approcher les doigts, la cheville et les vêtements lâches du moteur ou des roues lorsque l'appareil est sur «ON».
4. Afin d'éviter toute mise en marche inopinée, il est nécessaire de retirer les piles et les accus du jouet lorsque celui-ci n'est pas utilisé.
5. L'émetteur doit être mis en marche avant le véhicule afin d'éviter toute mise en marche inopinée du véhicule. Lors de la mise à l'arrêt, toujours éteindre le véhicule en premier puis l'émetteur.
6. Si le véhicule ne répond pas après la mise en marche, éteignez à la fois le véhicule et la télécommande puis remettez-les en marche. Veuillez également vérifier si les piles sont correctement installées dans les deux dispositifs.
7. Pour un résultat optimal, nous vous recommandons d'utiliser le véhicule avec des piles alcalines ou des paquets de piles rechargeables uniquement.

Attention:

Le fabricant n'est pas responsable des perturbations radio ou TV dues à des modifications non autorisées de cet équipement. De telles modifications peuvent annuler le droit d'utilisation de l'utilisateur.

Déclaration de conformité

Le soussigné, Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG, déclare que l'équipement radioélectrique du type 9333456214R00 (Modul JDTX2407) est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

SAV:

En cas de dysfonctionnement de l'article, veuillez vous adresser au point de vente où vous avez acheté le jouet. Si aucune aide ne peut vous y être apportée, veuillez recourir à notre service après-vente sur Internet à [service.dickietoys.com](http://www.dickietoys.com)

NL

Voorzorgsmaatregelen (bewaren s.v.p.!)

1. **WAARSCHUWING!** Niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Er bestaat gevaar voor verstikking vanwege kleine stukjes die ingeslikt kunnen worden! Deze adviezen s.v.p. bewaren voor eventuele correspondentie. Kleuren technische veranderingen voorbehouden. De hulp van volwassenen is nodig bij het verwijderen van de transports beveiligingen. Gevaar door heet oppervlak.
2. Nooit het voertuig oppakken zolang de wielen nog draaien.
3. Vingers, haren en losse kleding niet in de buurt van de motor of de wielen laten komen, wanneer het apparaat op „ON“ is gezet.
4. Om ser ongeluk aanspringen te voorkomen, moeten de batterijen en accu's bij niet-gebruik uit het speelgoed worden gehaald.
5. Eerst moet de zender en dan het voertuig worden ingeschakeld, om per ongeluk aanspringen te voorkomen. Bij uitschakelen altijd het voertuig en dan de zender uitschakelen.
6. Als het voertuig niet reageert wanneer ingeschakeld, schakel dan zowel het voertuig als de zender uit en opnieuw in. Controleer tevens of er volle batterijen op een juiste manier in beide items zijn geïnstalleerd.
7. Om de beste resultaten te bereiken, bevelen wij aan enkel alkaline batterijen of oplaadbare batterijdozen met het voertuig te gebruiken.

Pas op:

De producent is niet verantwoordelijk voor enige radio- of TV storing, die door niet goedgekeurde wijzigingen aan deze uitrusting wordt teweeggebracht. Zulke wijzigingen kunnen het gebruiksrecht van de gebruiker teniet doen.

Conformiteitsverklaring

Hierbij verklaar ik, Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG, dat het type radioapparatuur 9333456214R00 (Modul JDTX2407) conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

Indien het artikel functiestoornissen vertoont kunt u het beste contact opnemen met het verkooppunt, waar u het speelgoed heeft gekocht. Als men u daar niet verder kan helpen, gebruik a.u.b. onze internet service op [service.dickietoys.com](http://www.dickietoys.com)

I

Misure di sicurezza (da conservare!)

1. **ATTENZIONE!** Non adatto ai bambini di età inferiore a 3 anni. Pericolo di soffocamento a causa di pezzi piccoli ingeribili. Conservare per favore queste annotazioni per un'eventuale corrispondenza. Con riserva di possibili cambiamenti tecnici e di colore. L'aiuto di un adulto è necessario per rimuovere le protezioni applicate per il trasporto. Questo articolo è conforme con le normative europee e consentito l'uso in Italia. A.Pericolo di contatto con superficie calda.
2. Non sollevare mai il veicolo finché le ruote sono ancora in movimento.
3. Fare attenzione a non avvicinarsi con mani, capelli e indumenti larghi al motore o alle ruote quando l'apparecchio è impostato su «ON».
4. Per evitare partenze accidentali, rimuovere le batterie e gli accumulatori quando il giocattolo non viene utilizzato.
5. Per evitare un funzionamento accidentale accendere prima il trasmettitore e poi il veicolo. In fase di spegnimento, spegnere sempre prima il veicolo e poi il trasmettitore.
6. Se il veicolo non risponde dopo averlo acceso, spegnere sia il veicolo che il trasmettitore e riaccenderli. Verificare inoltre che le batterie siano installate correttamente.
7. Per ottenere i migliori risultati consigliamo di usare solo batterie alcaline o batterie ricaricabili per il veicolo.

Attenzione:

Il produttore non è responsabile per eventuali interferenze radio o TV causate da modifiche non autorizzate della presente attrezzatura. Questo tipo di modifiche può annullare il diritto d'uso dell'utilizzatore.

Dichiarazione di conformità

Il fabbricante, Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio 9333456214R00 (Modul JDTX2407) è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

Qualora il prodotto dovesse presentare malfunzionamenti, Vi preghiamo di rivolgervi con fiducia al punto vendita in cui avete acquistato il giocattolo. Se il non fosse possibile esservi d'aiuto, Vi preghiamo di utilizzare il nostro servizio d'assistenza internet sul sito [service.dickietoys.com](http://www.dickietoys.com)

A Batterie del veicolo
B Batterie del controller
C Abbinamento:

1. Accendere il veicolo e premere qualsiasi pulsante sul controller entro 17 secondi per avviare la procedura di abbinamento.
2. L'indicatore luminoso sul controller inizierà a lampeggiare.
3. Al termine dell'abbinamento, l'indicatore luminoso sul controller smetterà di lampeggiare e rimarrà acceso.
4. Se l'abbinamento non viene effettuato, spegni il veicolo e il controller e riprova.

- * Se la spia sul controller lampeggia o perde luminosità, sostituisci la batteria.
- * Quando giochi con più di un veicolo, abbinati un controller alla volta per evitare interferenze.

D Guida
E Auto alvás mód

Informazioni importanti da conservare! Utilizzare esclusivamente le apposite pile! Inserire le pile con i poli positivi e negativi nel verso giusto! Non gettare le pile usate nei rifiuti domestici, ma portarle in un luogo di raccolta o gettarle in una discarica per rifiuti speciali. Le batterie scariche devono essere rimosse dal giocattolo. Le pile non ricaricabili non vanno caricate. Le pile ricaricabili vanno estratte dal giocattolo prima della ricarica. Le pile ricaricabili devono essere ricaricate solo sotto la sorveglianza di adulti. Non utilizzare tipi diversi di pile e non inserire contemporaneamente pile nuove e usate. I morsi di alimentazione non devono essere cortocircuitati. Non mischiare pile nuove e vecchie. Non mischiare pile alcaline, standard (zinco-carbone) e ricaricabili (nickel-cadmio).

A Pilas para el modelo
B Pilas para el transmisor
C Emparejamiento:

1. Enciende el vehículo y luego presiona cualquier botón del mando dentro de un tiempo de 17 segundos para activar la detección.
2. El LED del controlador empezará a parpadear.
3. Una vez que el emparejamiento se haya realizado con éxito, el LED del mando dejará de parpadear y permanecerá iluminado fijo.
4. Si el emparejamiento no se realiza con éxito, apaga el vehículo y el comando y prueba de nuevo.

- * Si el LED del comando parpadea o pierde luminosidad, reemplaza las pilas.
- * Cuando juegues con varios vehículos a la vez, empareja los comandos a los vehículos uno a uno para evitar interferencias.

D Cómo conducir
E Modo de apagado automático

Información importante: ¡Conservar! ¡No utilice otras pilas que las pilas designadas! ¡Instale las pilas, fijándose en la posición correcta de los polos positivos y negativos! No se deshaga de las pilas usadas arrojándolas a la basura doméstica, entréguelas en los lugares previstos para su recogida o elimínelas en un depósito para basura especial. Retire las pilas descargadas del juguete. No recargue pilas no recargables. Las pilas recargables deben retirarse del juguete antes de cargarlas. Las pilas recargables deben cargarse sólo bajo la supervisión directa de una persona adulta. Utilice sólo pilas del mismo o equivalente tipo y no instale pilas viejas y pilas nuevas al mismo tiempo. No cortocircuite las almas de unión. No mezcle pilas nuevas con pilas viejas. No mezcle pilas alcalinas, estándar (zinc-carbón) y acumuladores (níquel-cadmio).

E

Medidas de seguridad (por favor, guárdelas!)

1. **¡ADVERTENCIA!** No conveniente para menores de tres años. Existe peligro de asfixia porque hay piezas pequeñas que pueden ser tragadas. Por favor, guarden estas indicaciones para cualquier consulta. Reservado el derecho de modificaciones técnicas y de color. Se necesitará la ayuda de adultos para retirar los dispositivos de seguridad para el transporte. Peligro por superficie caliente.
2. No levante nunca el vehículo mientras las ruedas giran.
3. No acercar los dedos, el cabello ni ropa suelta al motor o a las ruedas, cuando el aparato está encendido ("ON").
4. Para evitar un funcionamiento imprevisto, hay que retirar las pilas y los acumuladores cuando no se use el vehículo. Encienda primero el transmisor y después el vehículo para.
5. Evitar un funcionamiento imprevisto. Al apagar el aparato, apague siempre el vehículo y después el transmisor.
6. Si el vehículo no responde al encenderlo, apague el vehículo y vuelva a encenderlos. Compruebe también si las pilas están llenas y bien instaladas.
7. Recomendamos el uso exclusivo de pilas alcalinas o las baterías recargables para obtener los mejores resultados con el vehículo.

Atención:

El fabricante no asume ninguna responsabilidad por cualquier tipo de interferencia en radios o televisores, causada por modificaciones no autorizadas del equipamiento. Estas modificaciones pueden anular el derecho de uso del usuario.

Declaración de conformidad

Por la presente, Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG declara que el tipo de equipo radioeléctrico 9333456214R00 (Modul JDTX2407) es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

Si el artículo presentara un funcionamiento anómalo, diríjase con total confianza al punto de venta donde ha adquirido el juguete. En caso de que allí no se le pueda ayudar, utilice nuestro servicio postventa de Internet en [service.dickietoys.com](http://www.dickietoys.com)

FRANÇAIS

NEDERLANDS

ITALIANO

ESPAÑOL

- A** Pilhas para o modelo
 - B** Pilhas para o transmissor
 - C** Emparelhar:
- 1. Ligue o veículo, depois prima qualquer botão no transmissor no espaço de 17 segundos para que seja detetado.
 - 2. O LED no controlador começa a piscar.
 - 3. Quando o emparelhamento for efetuado com sucesso, o LED no transmissor deixa de piscar e permanece ligado.
 - 4. Se o emparelhamento não for efetuado com sucesso, desligue o veículo e o transmissor e tente de novo.
- * Se o LED do transmissor piscar ou perder luminosidade, substitua a pilha.
 - * Quando brincar com vários veículos, emparelhe apenas um transmissor e um veículo de cada vez, para evitar interferências.
- D** Como conduzir
 - E** Modo de desligar automático

Informações importantes - por favor, guarde! Utilize exclusivamente as pilhas recomendadas! Coloque-as de forma a que os pólos positivos e negativos se encontrem na posição correta! Não deite as pilhas gastas no lixo doméstico, mas coloque-as num posto de recolha de pilhas ou elimine-as num depósito de lixo especial. Retire as pilhas gastas. As pilhas não recarregáveis não podem ser carregadas. As pilhas recarregáveis devem são retiradas do jogo antes de serem carregadas. As pilhas recarregáveis só devem ser carregadas exclusivamente sob a vigilância de adultos. Não utilize tipos de pilhas diferentes e não coloque pilhas novas e usadas em simultâneo. Não ligue as pilhas de correndo em curto-circuito. Não misture pilhas novas com antigas. Não misture pilhas alcalinas, padrão (carvão-zinco) e recarregáveis (níquel-cádmio).

P

Medidas preventivas (Por favor, guarde!)

- AVISO!** Não apropriado para crianças com menos de três anos. Perigo de asfixia devido a peças pequenas que podem ser engolidas! É favor conservar estas indicações para eventuais contactos. Reservado o direito de modificações técnicas ou de cor. É necessária a ajuda de adultos para remover os fixadores de transporte. Perigo devido a temperatura elevada da superfície.
- Nunca elevar o veículo enquanto as rodas ainda estão a girar.
- Alaste os dedos, cabelo e peças de roupa soltas das proximidades do motor ou das rodas enquanto o aparelho se encontra em "ON".
- Para prevenir um funcionamento inadvertido, as pilhas e as pilhas recarregáveis devem ser retiradas do brinquedo caso este não seja utilizado.
- Para evitar um funcionamento imprevisível, ligar, em primeiro lugar, o emissor e, depois, o veículo. Para desligar, desligar, em primeiro lugar, o veículo e, depois, o emissor.
- Se o veículo não responder após ser ligado, desligue o veículo e o transmissor e volte a ligar. Verifique também se as pilhas estão carregadas e devidamente instaladas no produto.
- Per ottenere i migliori risultati consigliamo di usare solo batterie alcaline o batterie ricaricabili per il veicolo.

Attenzione:

Il produttore non è responsabile per eventuali interferenze radio o TV causate da modifiche non autorizzate della presente attrezzatura. Questo tipo di modifiche può annullare il diritto d'uso dell'utilizzatore.

Dichiarazione di conformità

Ola! abaixo assinado! Dicke-Spielzeug GmbH & Co. KG declara que o presente tipo de equipamento de rádio 9333456214R00 (Modul JDTX2407) está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: <http://www.simba-dicke-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

Qualora il prodotto dovesse presentare malfunzionamenti, Vi preghiamo di rivolgervi con fiducia al punto vendita in cui avete acquistato il giocattolo. Se il non fosse possibile esservi d'aiuto, Vi preghiamo di utilizzare il nostro servizio d'assistenza internet sul sito **service.dickietoys.com**

S

Försiktighetsåtgärder (spara dessa!)

- VARNING!** Ej lämplig för barn under 3 år. Risk att kvävas på grund av smådelar som kan sväljas! Spara förpackningen. Reservation för färg- och tekniska ändringar. Någon vuxen måste hjälpa till för att ta bort transportsäkringarna. VRIsk pga het yta.
- Lift aldrig upp fordonet så länge hjulen fortfarande driver.
- Ha inte fingrar, hår och lös klädsel i närheten av motor eller hjul när fordonet står på "ON".
- För att undvika oavsiktlig drift måste batterierna, vanliga så väl som uppladdningsbara, tas ur lekaksen när den inte ska användas
- Först måste sändaren startas och därefter fordonet; detta för att undvika oavsiktlig drift. Vid avstängning stängs först fordonet av och sedan sändaren.
- Om fordonet inte svarar efter påslagning (On), stäng av både fordonet och sändaren och slå sedan på (On) igen. Kontrollera även att batterierna är fulladdade och korrekt monterade.
- För att säkerställa bästa resultat rekommenderar vi endast alkaliska batterier eller laddningsbara batterier används i fordonet.

Observera:

Tillverkaren bär inget ansvar för någon form av radio- eller TV störning som uppkommer på grund av otillåtna förändringar på utförandet. Sådana förändringar kan göra att användarens rätt att bruka produkten förfaller.

Försäkran om överensstämmelse

Härmed försäkrar Dicke-Spielzeug GmbH & Co. KG att denna typ av radioutrustning 9333456214R00 (Modul JDTX2407) överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: <http://www.simba-dicke-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

Vänd er till försäljningsstället där ni köpt lekaksen, om artikeln inte fungerar störningsfritt. Om man inte kan hjälpa er där, rekommenderar vi vår Internet-service under **service.dickietoys.com**

N

Forsiktighetstiltak (vennligst oppbevar disse forholdsreglene!)

- ADVARSEL!** Ikke egnet for barn under tre år. Det er fare for kvælningsdødsen ved små delene blir sveiget! Behold denne informasjonen for eventuelt korrespondanse.Pakningens innhold kan variere med hensyn til farge og tekniske spesifikasjoner. Det er nødvendig med hjelp fra voksne for å fjerne transportsikringen. Fare på grunn av varm overflate.
- Laft aldri kjøretøyet opp så lenge hjulene dreier seg.
- Fingre, hår og løse klær må ikke komme i nærheten av motoren eller hjulene mens „ON“ er slått på.
- For å unngå at det blir satt i gang ved en feiltakelse, må batteriene og akkus tas ut av dette kjøretøyet når det ikke skal brukes.
- Først settes senderen i gang, deretter kjøretøyet, for å unngå at det settes i gang ved en feiltakelse. Når det skal slås av, slås først kjøretøyet av, deretter senderen.
- Hvis kjøretøyet ikke reagerer når du har slått det på, slår du av både kjøretøyet og senderen, så slår du begge på igjen. Sjekk også om du har satt fulle batterier inn riktig.
- For å oppnå best mulig resultat anbefaler vi å bruke kun alkaliske batterier eller oppladbare batteripakker i kjøretøyet.

Obs:

Produsenten kan ikke være ansvarlig for alle radio- og TV forstyrrelser som kan bli forårsaket på grunn av ikke autoriserte modifikasjoner på disse produktene. Slike modifikasjoner kan føre til at brukeren mister bruksretten.

Konformitetserklæring

Härmed erklærar Dicke-Spielzeug GmbH & Co. KG att radioutstyrsypen 9333456214R00 (Modul JDTX2407) er i samsvar med direktiv 2014/53/EU. Den fullstendige teksten till EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende internetadresse: <http://www.simba-dicke-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

Dersom denne artikkelen skulle påvise funksjonsfeil, så vennligst henvende deg til forretningen der du har kjøpt leketøy. Dersom man ikke skulle være i stand til å hjelpe deg der, så vennligst bruk vår service i internett under **service.dickietoys.com**

DK

Forsigtighedsforanstaltninger (opbevar venligst!)

- ADVARSEL!** Ikke egnet til børn under 3 år. Der er kvælningsfare på grund af smådele, der kan sluges! Gem emballagen for evt. fremtidig reference. Tekniske ændringer og farveændringer forbeholdes. Hjælp fra voksne er nødvendig, for at fjerne transportsikringerne. For på grund af varm overflade. Niebezpieczstwo porażenia porażenia gorącym povrcho.
- Tag aldrig køretøjet op, så længe hjulene drejer.
- Hold ikke fingre, hår og løs beklædning i nærheden af motor eller hjul, når apparatet står på „ON“.
- For at undgå utilsigtet drift, skal batterier og akku'er tages ud, når legetøjet ikke bruges.
- For at undgå utilsigtet drift, skal man først tænde senderen, og så køretøjet. Ved slukning skal man altid først slukke køretøjet, og så senderen.
- Hvis køretøjet ikke reagerer, når det tændes, skal du slukke for både det og senderen og så tænde begge igen. Se også efter, at der er sat fuldt opladede batterier i, og at de sidder rigtigt i de to produkter.
- For at opnå det bedste resultat anbefaler vi at du kun bruger alkaliske batterier eller genopladelige batteripakker til køretøjet.

Obs:

Fabrikanten er ikke ansvarlig for nogen form for radio- eller tv-forstyrrelse, der fremkaldes som følge af uautoriserede modifikationer på denne udrustning. Sådanne modifikationer kan annullere brugerens brugsret.

Konformitetserklæring

Härmed erklærar Dicke-Spielzeug GmbH & Co. KG, att radioudstyrsypen 9333456214R00 (Modul JDTX2407) er i överensstämmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-överensstämmelseerklæringens fulle tekst kan ndes på följande internetadress: <http://www.simba-dicke-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

Skulle artiklen udvise funktionsfejl, bedes du henvende dig til forretningen, hvor du har købt legetøjet. Kan man ikke hjælpe dig der, bedes du benytte vores Internetservice på **service.dickietoys.com**

A Mallin paristot**B** Lähettimenen paristot**C** Pariliitos:

- Kytke ajoneuvo PÄÄLLE, paina sitten mitä tahansa ohjaimen painiketta 17 sekunnin kuluessa tunnistamisen mahdollistamiseksi.
- Ohjaimen LED alkaa vilkkua.
- Kun pariliitos on valmis, ohjaimen LED-valo lakkaa vilkkumasta ja jää palamaan.
- Jos pariliitos epäonnistui, kytke ajoneuvo ja ohjain OFF-asentoon ja yritä uudelleen.

- * Jos ohjaimen LED-valo vilkkuu tai himmenee, vaihda sen paristo.
- * Jos sinulla on useampia ajoneuvoja, muodosta pariliitos yhden ohjaimen ja yhden ajoneuvon välille kerrallaan häiriöiden välttämiseksi.

D Ajaminen**E** Automaattinen lepotila**Tärkeitä tietoja** – ole hyvä ja säilytä! Käyttääkää ainoastaan soveltuvia paristoja! Asettakaa ne paikoilleen niin, että plus- ja miinusnavat ovat oikeilla paikoillaan! Älkää heittäkö käytettyjä paristoja kotitalousjätteiden joukkoon, vaan viekää ne niille tarkoitettuun keräyspisteeseen tai toimitattakaa ne ongelmajätteleille tarkoitettuun paikkaan. Poistakaa tyhjät paristot leikkikalusta. Älkää laadako kertakäyttöparistoja. Ladattavat paristot tulee poistaa leikkikalusta ennen latausta. Ladattavia paristoja saa ladata ainoastaan akusien henkilön valvonnassa. Älkää käyttäkö erilaisia paristotyyppejä sekaisin! Älkäää asentako uusia ja vanhoja paristoja laitteeseen samanaikaisesti. Älkää aiheutako paristototeeton oikosuolia. Älkää käyttäkö uusia ja vanhoja paristoja samanaikaisesti. Älkää käyttäkö alkali-, standardi- (hiili-sinkki) ja ladattavia (nikkeli-kadmium) paristoja sekaisin.**A** Model için piller**B** Verici için piller**C** Eşleştirme:

- Aracı açın, ardından algalınması için 17 saniye içinde kumandadaki herhangi bir düğmeye basın.
- Kumandadaki LED ışık yanıp sönmeye başlar.
- Eşleştirme başarılı olduğunda kumandadaki LED'in yanıp sönmesi duracak ve açık kalacaktır.
- Eşleştirme başarısız olursa, aracı ve kumandayı KAPALI konuma getirin ve tekrar deneyin.

- * Kumandanızın LED'i yanıp sönmüyorsa veya parlaklığı kaybediyorsa, lütfen pil değiştirin.
- * Birden fazla aracı oynarken, paraziti örneklem için bir seferde yalnızca bir kumandayı bir araçla eşleştirin.

D Nasıl sürülür**E** Otomatik Uyku Modu

Önemli bilgiler – Lütfen saklayınız! Yalnızca bunun için satış verilmiş pilleri kullanınız! Pilleri artı ve eksi kutupları doğru yere gelecek şekilde yerleştiriniz! Kullanılmış pilleri asla günlük çöplerinizin içine atmayınız. Bu pilleri özel bir toplama merkezine veya özel atık deposuna iletiniz. Boşalan pilleri oyuncakların içinden çıkartınız. Yeniden şarj edilemeyen pilleri şarj etmeyiniz. Yeniden şarj edilebilir piller şarj edilmeden önce oyuncak içersinden çıkarılmalıdır. Yeniden şarj edilebilir piller yalnızca yetkililerin gözetiminde şarj edilmelidir. Farklı markalara ait ve eski ile yeni pilleri bir arada kullanmayınız. Pil yuvası kutup başlarını kısa süreyle yapmayınız. Eski ile yeni pilleri birlikte kullanmayınız. Alkali, standart (karbon-çinko) ve yeniden şarj edilebilir (nikel-kadyum) pilleri birlikte kullanmayınız.

A Baterije za model**B** Baterije za odašiljač**C** Uparivanje:

- Uključite vozilo, a zatim u roku od 17 sekundi pritisnite bilo koji gumb na upravljaču radi detekcije.
- LED svjetlosni indikator na upravljaču počet će treperiti.
- Nakon uspješnog uparivanja, LED svjetlosni indikator na upravljaču prestat će treperiti i ostat će uključeno.
- Ako uparivanje nije uspjelo, ISKLJUČITE vozilo i kontroler i pokušajte ponovno.

- * Ako LED svjetlosni indikator na kontroleru treperi ili ako gubi svjetlinu, zamijenite bateriju.
- * Ako se igrate s više vozila, istodobno uparite samo jedan kontroler s jednim vozilom kako biste izbjegli smetnje.

D Kako voziti**E** Automatsko stanje mirovanja

Važne informacije – molimo vas da sačuvate! Koristite isključivo baterije koje su odredjeneli! Postavite ih tako da se pozitivni i negativni pol nalaze na pravom mjestu! Istrošene baterije ne bacati u kućno smeće, nego ostaviti na sabirnim mjestima ili u specijalne depoe. Ostavite prazne baterije iz igracke. Baterije koje nisu predviđene za ponovno punjenje se ne smiju puniti. Prije punjenja se za punjenje predviđene baterije moraju izvaditi iz igracke. Samo pod nadzorom odraslih baterije puniti. Ne koristiti baterije različitog tipa i stare i nove baterije ne miješati. Ne činiti kratki spoj sa povezanim motorovima. Ne miješati nove sa starijim baterijama. Ne miješati alkali, standardne (ugljen-cink) i baterije podobne za punjenje (nikel-kadmium).

A Batterie do modelu**B** Batterie do nadajnika**C** Parowanie:

- Włącz pojazd, następnie wcisnąć dowolny przycisk w sterowniku w ciągu 17 sekund od chwili wykrycia.
- Dioda LED na pilocie zacznie migać.
- Gdy parowanie zostanie pomyślnie zakończone, kontrolka LED w sterowniku przestanie migać i zacznie świecić światłem ciągłym.
- Jeżeli parowanie się nie powiedzie, wyłącz pojazd i sterownik, a potem spróbuj ponownie.

- * Jeżeli dioda LED w sterowniku miga i traci jasność, należy wymienić baterię.
- * Podczas zabawy kilkoma pojazdami należy parować tylko po jednym sterowniku na raz, aby uniknąć zakłóceń.

D Jak jeździć**E** Tryb automatycznego usypiania

Ważne informacje – proszę zachować! Prosimy stosować wyłącznie określone do tego baterie! Prosimy wkładać je tak, aby plus i minus znajdowały się na właściwych pozycjach! Prosimy nie wyrzucać zużytych baterii do śmieci domowych, lecz dostarczyć je do miejsca zbiórki lub poddać utylizacji na składowisku odpadów specjalnych. Prosimy usuwać zużyte baterie z zabawki. Bateria, które nie są przeznaczone do ładowania, nie należy ładować. Akumulatori przed ładowaniem należy wyjąć z zabawki. Akumulatori mogą być ładowane wyłącznie pod nadzorem dorosłych. Prosimy nie zmieszać starych i nowych baterii. Prosimy nie stosować różnych typów baterii i nie wkładać jednocześnie nowych i zużytych oraz alkalicznych, standardowych (węglowo-cynkowych) i akumulatorów (niklowo-kadmowych).

FIN

Turvatoimet (Säilytä hyvin!)

- VAROITUS!** Ei sovelletä alle 3-vuotiaille lapsille. On olemassa niehtävissä olevien pikkuosien aiheuttama tukehtumisvaara! Säilytä pikkuosien tiedot myymälässä tavetella varten. Pidättämme oikeuden teknisiin muutoksiin ja värimuutoksiin. Kuljetusosien postiamiseksi tarvitaan alkulien apua. Kuuman pinnan aiheuttama vaara.
- Älä koskaan nosta ajoneuvoa ylös niin kauan, kun sen pyörät pyörivät.
- Älä saata somia, hiuksia tai välläjä vaatteita moottorin tai pyörien lähetyville, kun laite on kytketty asentoon "ON".
- Välttääksesi odottamatonta käyttöä tulee paristot ja akut poistaa leikkikalusta, kun sitä ei käytetä.
- Ensiksi tulee käynnistää lähetin ja sitten ajoneuvo, jotta vältyttäisiin odottamattomalta käytöltä. Sammutettaessa sammuta ensin ajoneuvo ja sitten lähetin.
- Jos ajoneuvo ei vastaa, kun se kyketään päälle, kytke sekä ajoneuvo että lähetin pois päältä ja päälle uudelleen. Tarkasta myös, että paristoissa on virtaa ja ne on asennettu oikein.
- Parhaat tulokset saat, kun käytät ajoneuvon kanssa ainoastaan alkali-paristoja tai ladattavia paristoja.

Huomio:

Valmistaja ei vastaa mistään tälle laitteistolle tehtyjen asiattomien muutosten aiheuttamista radio- tai TV-häiristä. Tällaiset muutokset saattavat peruuttaa käyttäjän käyttöoikeuden.

Vaatumuksenmukaisuusvakuutus

Dicke-Spielzeug GmbH & Co. KG vakuuttaa, että radiolaitetyyppi 9333456214R00 (Modul JDTX2407) on direktivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavalla internetosoitteella: <http://www.simba-dicke-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Huolto:

Jos tuotteesta esintyy toimintahäiriöitä, käänny luottamuksella leikkikalan myyneen myyntipisteen puoleen. Jos sinua ei voida siellä auttaa, käytä palveluamme Internetissä osoitteessa **service.dickietoys.com**

TR

Dikkat önlemleri (Lütfen saklayın!)

- UYARI!** 3 Yaşından küçük çocuklar için uygun değildir. Yutulabilen küçük parçalar boğulma tehlikesi yaratabilir! Muhtemelen bir yazıma için lütfen bu notları saklayınız. Renk ve teknik değişiklikler hakları saklıdır. Nakliye emniyetinin çıkartılması için büyüklerin yardımı gereklidir.
- Tekerler döndüğü sürece aracı kesinlikle kaldırmayın. Sıcak yüzeyden dolayı tehlike.
- Chaz „ON“ konumundayken parmaklarını, saçınızı ve serbest duran elbise parçalarını kesinlikle motor ve tekerlere yaklaştırmayın.
- Araçın istenmeden çalışmasını önlemek için, kullanılmadığı süreler içerisinde pil ve akülerin oyuncakları çıkartılmasını tavsiye ederiz.
- Araçın istenmeden çalışmasını önlemek için önce verici daha sonra da aracı açılmalıdır. Kapatırken önce aracı daha sonra da verici kapatılmalıdır.
- Eğer araç açıldtan sonra yanıt vermezse, hem aracı hem de vericiyi kapatın ve tekrar açın. Lütfen her ikişine de takılı olan pillerin dolu olduğunu da emin olun.
- En iyi sonucu almak için araçta sadece alkalın pil veya şarj edilebilir pil paketi kullanmanız öneririz.

Dikkat:

Üretici donanım üzerinde izinsiz olarak yapılmış olan değişikliklerden kaynaklanan radyo ve televizyon parazitlenmelerinden sorumlu değildir. Bu tür değişiklikler kullanıcının kullanma haklarını iptaline yol açabilirler.

Uygunluk beyanı

İşbu belge ile Dicke-Spielzeug GmbH & Co. KG, 9333456214R00 (Modul JDTX2407) tipindeki radyo ekipmanının 2014/53/EU sayılı Direktif ile uyumlu olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur: <http://www.simba-dicke-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Servis:

Eğer ürün ile ilgili anızları gösterirsen, güvenerek oyuncacı satın aldığınız satış noktasına başvurabilirsiniz. Ancak, ilgili yerden hizmet alamıyorsanız o zaman Service.dickietoys.com internet sayfasındaki servis bölümünden faydalanabilirsiniz. **service.dickietoys.com**

HRV

Mjere opreza (molimo sačuvati!)

- UPOZORENJE!** Nije namijenjeno djeci mlađoj od 3 godine. Postoji opasnost od gušenja nakon gutanja malih dijelova! Molimo da sačuvate ove napomene u svrhu eventualne korespondencije. Zadržavamo pravo na promjene boje i tehničke promjene.Potreba je pomoći odraslih pri uklanjanju osiguranja za transport. Opasnost kroz vruće površine.
- Vozila ne podizati, dok se kotati okreću.
- Prste, kosu i labavu odjeću ne dovoditi u blizinu motora ako je uređaj uključen na "ON".
- A da izbjegavanje nepredviđenog rada, iz igracke morate izvaditi baterije i akumulatore, ako istu ne koristite.
- Naprijer se mora isključiti odašiljač a tek onda vozilo, kako biste izbjegli nepredviđeni rad. Kod isključivanja uvijek naprijer isključiti vozilo i tek onda odašiljač.
- Ako vozilo ne reagira nakon uključivanja, isključite vozilo i odašiljač, a zatim ih ponovno uključite. Provjerite i jesu li u proizvod propisno stavljene pune baterije.
- Za najbolje rezultate preporučamo da koristite samo alkalne baterije ili i akumulatorske baterije s vozilom.

Pozor:

Proizvođač nije odgovoran za bilo koju vrstu smetnji radija ili televizije, koje su uzrokovane kroz neovlaštenu modifikaciju na tim opremama. Takve modifikacije mogu anulirati pravo korisnika na upotrebu.

Izjava o konformnosti

Dicke-Spielzeug GmbH & Co. KG ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa 9333456214R00 (Modul JDTX2407) u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Gjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <http://www.simba-dicke-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Servis:

Ako bi artikl imao funkcijne smetnje, obratite se molimo Vas s puno povjerenja Vašoj trgovini, u kojoj ste kupili igracku. Ako Vam tamo ne budu dalje pomogli, koristite naš servis u Internetu pod **service.dickietoys.com**

PL

Środki ostrożności (proszę zachować!)

- OSTRZEŻENIE!** Nieodpowiednie dla dzieci poniżej 3 lat. Niebezpieczeństwo udławienia się drobnymi elementami, które mogą zostać pokłniete! Prosimy zachować wskazówki do ewentualnej korespondencji. Zmiany kolorów i zmiany techniczne są zastrzeżone. Do remontowania zabezpieczenia na czas transportu konieczna jest pomoc dorosłych. Samochód. Produkt wykonany z materiałów nie stanowiących zagrożenia dla użytkowników, zgodny z normami EN1Część 1.2.3. Posiada atest SGS. Niebezpieczeństwo poparzenia-gorąca powierzchnia. Niebezpieczeństwo poparzenia-gorąca powierzchnia.
- Nie podchodzić nigdy pojazdu, którego kola znajdują się w ruchu.
- Jeśli pojazd przełączony jest na „ON”, nie zbliżać do okolic silnika i kół rak, wózków lub luznego ubrania.
- A żeby zapobiec niepożądanemu uruchomieniu się pojazdu, należy wyciągnąć z niego baterie i akumulatory, kiedy nie jest on używany.
- A żeby uniknąć nieprzewidzianego włączenia się pojazdu, należy najpierw włączyć nadajnik, a następnie pojazd. Przy wyłączaniu należy najpierw wyłączyć pojazd, a następnie nadajnik.
- Jeśli po włączeniu pojazdu nie reaguje, należy wyłączyć zarówno pojazd, jak i nadajnik, a potem włączyć je ponownie. Prosimy też sprawdzić, czy w elementach tych są prawidłowo założone wszystkie baterie.
- Ab'y uzyskać jak najlepszy rezultat, zalecamy używanie wyłącznie baterii alkalicznych lub zestawów akumulatorów dołączonych do pojazdu.

Uwaga:

Producent nie jest odpowiedzialny za usterek w odbiorze radia lub telewizji, których przyczyną są nieautoryzowane modyfikacje w urządzeniu. Tego typu modyfikacje mogą być przyczyną anulowania praw użytkownika urządzenia.

Deklaracja zgodności

Dicke-Spielzeug GmbH & Co. KG niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego 9333456214R00 (Modul JDTX2407) jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <http://www.simba-dicke-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Serwis:

Jeśli zabawka nie działa prawidłowo, proszę skontaktować się ze sklepem, w którym ją zakupiono. W razie gdy nie uzyskają tam Państwo pomocy, proszę skorzystać z naszego portalu serwisowego w internecie pod **service.dickietoys.com**

- A** Batterier för modellen
 - B** Batterier för sändaren
 - C** Parkoppling:
1. Slå på fordonet, tryck sedan på någon knapp på kontrollen inom 17 sekunder för upptäckt.
 2. LED på kontrollen börjar blinka.
 3. När parkopplingen är klar kommer LED på kontrollen att sluta blinka och lysa med fast sken.
 4. Om parkopplingen misslyckas, stäng av fordonet och kontrollen och försök igen.
- * Om kontrollens LED blinkar eller tappar ljusstyrkan, byt batteriet.
 - * Vid lek med flera fordon, parkoppla endast en kontroll till ett fordon i taget för att undvika störningar.
- D** Körning
 - E** Automatiskt viloläge

Viktig information - spara! Använd enbart de här för avsedda batterierna! Lägg i dem så att de positiva och negativa polerna ligger riktigt! Kasta inte använda batterier i hushållssoporna, utan lämna in dem på insamlingsställen eller deponier för farligt avfall. Tag ut tomma batterier ur lekaksen. Man får inte ladda upp icke uppladdningsbara batterier igen. Uppladdningsbara batterier måste tas ut ur lekaksen innan de laddas upp och får bara laddas upp under uppsikt av vuxna. Använd inte olika batterityper tillsammans och sätt inte i nya och använda batterier samtidigt. Kortslut inte anslutningarna. Blanda inte nya och gamla batterier. Blanda inte alkaliska, standard (kol-zink) och uppladdningsbara (nikel-kadmium) batterier.

- A** Batterier til modellen
 - B** Batterier til senderen
 - C** Sammenkobling:
1. Slå kjøretøyet på, og trykk deretter på hvilken som helst knapp på fjernkontrollen innen 17 sekunder for deteksjon.
 2. LED-lyset på fjernkontrollen begynner å blinke.
 3. Når sammenkoblingen er vellykket, slutter LED-lyset på fjernkontrollen å blinke og forblir på.
 4. Hvis sammenkoblingen ikke lykkes, slå kjøretøyet og kontrollen AV og prøv igjen.
- * Hvis kontrolllampens LED blinker eller lysstyrken blir svakere, må du bytte ut batteriet.
 - * Når du leker med flere biler, må du bare koble en kontroll til et kjøretøy om gangen for å unngå forstyrrelser.
- D** Hvordan kjøre
 - E** Automatisk hvilemodus

Viktig informasjon - må oppbevares! Bruk kun de passende batteriene! Legg de inn slik at de positive og negative polene er på riktig plass! Kaste ikke kast brukte batterier i husholdningsaffallet, men lever dem inn på et spesialdepot. Fjern tomme batterier fra leketøy. Batterier som ikke kan opplades må ikke lades opp. Batteriene må tas ut av leketøyet før opplading. Genopplading av batterier må kun foretas under oppsikt av voksne. Ikke bruk forskjellige typer batterier, det må heller ikke brukes nye og brukte batterier samtidig. Forbindelsesledningene må ikke kortslutes. Ikke bland sammen alkali-, standard- (kul-sink) og oppladbare (nikelkadmium) batterier.

- A** Batterier til modellen
 - B** Batterier til senderen
 - C** Parring:
1. Tænd for køretøjet, og tryk derefter på en vilkårlig knap på kontrolleren inden for 17 sekunder for, at forbinde enhederne.
 2. LED-lyset på kontrolleren begynder at blinke.
 3. Når forbindelsen er blevet oprettet, holder lysindikatoren på kontrolleren op med at blinke, og begynder at lyse.
 4. Hvis forbindelsen ikke kan opret

- A** Baterii pentru model
- B** Baterii pentru transmisiȃtor
- C** Asociere:
- D** Cum se conduce
- E** Mod de așteptare automat

- Pomȃni vehiculul, apoi apăsaȃi pe orice buton de pe controler Ȋn decurs de 17 secunde pentru detectare.
- LED-ul de pe controler va Ȋncepe sȃ lumineze intermitent.
- Odacȃ ce asocierea se realizeazȃ cu succes, LED-ul de pe controler va Ȋnceta sȃ clipeascȃ și va rȃmȃne aprins.
- Dacȃ asocierea nu reușește, opriȃi vehiculul și controlerul și Ȋncercaȃi din nou.

- Dacȃ LED-ul de pe controlerul dvs. lumineazȃ intermitent sau ȡi pierde luminozitatea, Ȋnlocuiȃi bateria.
- Cȃnd vȃ jucaȃi cu mai multe vehicule, asociaȃi un singur controler cu un vehicul la un moment dat, pentru a evita interferenȃele.

Informaȃii importante – vȃ rugȃm, sȃ le păstraȃi! Folosiȃi Ȋn mod exclusiv bateriile stabilite Ȋn acest scop! Plasaȃi-le astfel Ȋncȃt polii pozitivi și negativi sȃ se afle la locul corect! Nu aruncaȃi bateriile consumate Ȋn gunoii menajer, ci duceȃi-le la un punct de colectare sau eliminaȃi-le printr-un depozit de deșeuri speciale. Ȋnȃlȃuraȃi bateriile consumate din jucȃrie. Nu este permisȃ Ȋncȃrcarea bateriilor nenȃrcȃabile. Bateriile reȃncȃrȃabile se vor scȃdea din jucȃrie ȡimbrȃ de Ȋncȃrcare. Ȋncȃrcarea bateriilor reȃncȃrȃbile este permisȃ exclusiv sub supravegherea adulȃilor. Nu folosiȃi tipuri diferite de baterii și nu ȡntroduceȃi concomitent baterii noi și folosite. Nu scurȃtcuȃȃȃȃi cȃle de conectare. Nu amestecaȃi bateriile noi și vechi. Nu amestecaȃi bateriile alcaline, standard (carbon-zinc) și reȃncȃrȃbile (niche-cadmium).

Mȃsuri de precauȃie (rugȃm a se păstra!)

- AVERTIZARE!** Nepotrivit pentru copii sub 3 ani. Existȃ pericolul de asfixiere prin piesele de mici dimensiuni ce pot fi ȡinghiȃte!Vȃ rugȃm sȃ păstraȃi aceste ȡindici! Pentru cazul unui eventual schimb de scrisori. Ne rezervȃm dreptul unor modificȃri de ordin tehnic și de culoare. Este necesar ajutorul adulȃilor pentru ȡedȃpȃrea siguranȃelor de transport. Pericol datoritȃ suprafeȃei fierbinȃi.
- A nu se ȡidica nicodȃtȃ vehiculul atȃt timp cȃt roȃile se mai ȡlȃvȃt.
- A nu se aduce degetele, pȃrul și piesele libere de ȡmbrȃcȃmȃnte ȡn ȡpropierea motorului sau a roȃilor, cȃnd aparatul este conectat ȡn poziȃia „ON”.
- Spre a se evita o punere ȡn funcȃiune neprevȃzȃtȃ, bateriile și acumulatori trebuieșe extrase din jucȃrie ȡn caz de nefolosire.
- ȡntȃi trebuie pus ȡn funcȃiune emȃtorul și apoi vehiculul spre a se evita o funcȃiune neprevȃzȃtȃ. La oprire, a se deconecta ȡntȃi vehiculul și apoi emȃtorul.
- Dacȃ vehiculul nu rȃspunde dupȃ pornirea acestuia, opriȃi atȃt vehiculul, cȃt și telecomandȃ și apoi pomȃi-i din nou. De asemenea, verificaȃi dacȃ sunt ȡnstatele corect ȡn articolele baterii ȡncȃrcate.
- Pentru rezultate optime vȃ recomandȃm sȃ utilizaȃi pentru vehicul numai baterii alcaline sau baterii reȃncȃrȃbile de.

Atenȃie:

Producȃtorul nu rȃspunde pentru nici o perturbare radio sau TV provocatȃ de o modificare neautorizatȃ a acestui echipament. Asemenea modificȃri pot anula dreptul de folosire al utilizatorului.

Declaraȃie de conformitate

ȡri prezenȃ, Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG declarȃ cȃ tipul de echipamente radio 9333456214R00 (Modul JD7X2407) este ȡn conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declaraȃiei UE de conformitate este disponibil la urmȃtoarea adresȃ internet: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

ȡn cazul ȡn care articolul manifestȃ deranjamente de funcȃionare, vȃ rugȃm sȃ vȃ adresaȃi cu ȡncredere unitȃȃi comerciale ȡn care aȃi cumpȃrat jucȃria. ȡn cazul ȡn care nu vi se poate dȃ ajutor acolo, vașȃ adresȃ sȃ folosiȃi service-ul nostru din internet la adresa **service.dickietoys.com**

GR

Mȃτρα πρόληψης(Παρακαλούμε διαφυλάξτε!)

- ΠΡΟΣΟΧΗ!** Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των τριών ετών. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας εξαιτίας μικρών εξαρτημάτων που είναι επικίνδυνα για κατάποση! Παρακαλώ διαφυλάξτε αυτές τις αποδείξεις για ενδεχόμενη αλληλογραφία. Διατηρούμε το δικαίωμα αλλαγών χρωμάτων και τεχνικών αλλαγών. Είναι απαραίτητη η βοήθεια ενηλίκων για την απομάκρυνση των σωρών των μεταφορών. Κίνδυνος λόγω καύσης επιφάνειας.
- Μην σπρώχνετε ποτέ γρήλα το όχημα, εφόσον τρεπαστροφείται, ακόμα κι τροχού.
- Μην πλησιάζετε με τα δάκτυλά ή με χαλαρό ρουσέρμο τον κινητήρα ή τους τροχούς, εφόσον η συσκευή είναι ενεργοποιημένη στη θέση „ON”.
- Προς αποφυγή απρόβλεπτης λειτουργίας, θα πρέπει σε περίπτωση μη χρήσης να αφαιρούνται οι μπαταρίες και οι συσσωρευτές από το όχημα.
- Πρέπει θα πρέπει να ενεργοποιείται ο πομπός και κατόπιν το όχημα, ώστε να αποφεύγεται η απρόβλεπτη λειτουργία. Κατά την ενεργοποίηση θα πρέπει να απενεργοποιείται πρώτα πρώτα το όχημα και μετά ο πομπός.
- Εάν το όχημα δεν αντδράσει μετά την ενεργοποίηση, τότε απενεργοποιήστε το όχημα και τον πομπό και μετά ενεργοποιήστε το πάλι. Επικρατείτε είν έχρον πάλι μετς τής επόμενης μπαταρίας μέσα στο προϊόν.
- Για να έχετε το καλύτερο δυνατό αποτέλεσμα, συνιστάται η χρήση με το όχημα μόνο αλκαλικών μπαταριών ή επαναφορτιζόμενων μπαταριών.

Προσοχή:

Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για διαταραχές ραδιοκυμάτων ή τηλεοράσεων, οι οποίες προκαλούνται από αναρμδίες τροποποιήσεις στην εξοήλισμό αυτό. Τέτοιου είδους τροποποιήσεις ενδέχεται να ακυρώσουν το δικαίωμα χρήσης του χρήστη.

Δήλωση Συμμόρφωσης

Με την παρούσα ο/η Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG, δηλώνει ότι ο ραδιοεοπτικός 9333456214R00 (Modul JD7X2407) πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδικτυο: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Σέρβις:

Σε περίπτωση που το προϊόν παρουσιάζει διαταραχές λειτουργίας, παρακαλούμε να απευθυνθείτε στο κατάστημα, όπου αγοράσατε το προϊόν. Εάν δεν είναι εφικτό εκεί η προσορά βοήθεας, τότε παρακαλούμε να χρησιμοποιήσετε το Σέρβις μας στη διαδικτυακή πύλη **service.dickietoys.com**

BG

Предпазни мерки (Съхранение!)

- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Неподходящо за деца под 3 години. Има опасност от задушаване поради наличието на малки части, които могат да се поглътят! Запазете тези указания в случай на евентуална кореспонденция. Запазено право на цветни и технически промени. За отстраняване на подсушаваните приспособления при транспортиране, е необходима помощ на възрастни лица. Опасност от горещи повърхности.
- Не поддигайте никога превозното средство, докато се въртят колелата.
- Не придирижавайте пръстите, косата или свободни обекти до двигатели или колелата, когато уредът е поставен на "ON".
- За да предотвратите неочакваното пускане, извадете батериите и акумулаторите батерии от играчката, когато не я използвате.
- Пъзлов трябва да се включи предавателя и едва след това превозното средство, за да се предотврати неочакваното му пускане.
- При изключване - първо превозното средство и едва след това предавателя.
- Ако автомобилът не реагира след включване, изключете и след това включете отново автомобила и предавателя. Моля, проверете също и дали заредени батерии са инсталирани правилно и изчистени.
- е да използвате само алкални батерии или презареждами батерийни пакети в автомобила.

Внимание:

Производителят не отговаря за радио или телевизионни смущения, които могат да се предизвикат от неавторизираната модификация на това оборудване. Такива модификации могат да анулират правото за използване от потребителя.

Декларация за съответствие

С настоящото Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG декларира, че радиосъоръжението от тип 9333456214R00 (Modul JD7X2407) е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Сервиз:

Ако при този артикул се установи повреда във функцията, вие може да се обвърнете поверително към магазина, където сте закупили играчката. Ако там не могат да ви помогнат, използвайте нашия сервиз в интернет на **service.dickietoys.com**

CZ

Bezpečnostní opatření (prosíme o uschování!)

- UPOZORNĚNÍ!** Nevhodné pro děti do 3 let! Hrozí nebezpečí udušení z důvodu možnosti spolknutí malých částí. Uchovejte si prosím tyto pokyny pro případnou korespondenci. Bavebné a technické změny zůstávají vyhrazeny. K odstranění jistění pro přepravu je nutná pomoc dospělých. Nebezpečí poranění horkým povrchem.
- Nikdy nezdvíhejte vozídko, pokud se mu točí kola.
- Prsty, vlasy a volné kusy oblečení nedávajte do blízkosti motoru nebo kol, pokud je přístroj zapnutý na „ON”.
- Abyste nedošlo k neočekávanému uvedení do chodu, musb být baterie a akumulátory z hračky při jejím nepoužití vytáhnuty.
- Najskôr musí byť zapnutý vysieläč a až potom samotné vozidlo, aby nedošlo k neočakávanému uvedení do chodu. Pri vyplnani najskôr vypnúť vozidlo a až potom vysieläč.
- Pokud vozidlo po zapnutí nereaguje, vypněte vozidlo a vysieläč a potom znovu zapněte. Zkontrolujte rovněž, či jsou nainstalovány plně nabitě baterie.
- Chcete-li získat nejlepší výsledky, doporučujeme používat s vozidlem pouze alkalické baterie nebo nabíječ baterie.

Upozornění:

Výrobce nezodpovídá za žádné rušení rozhlasu nebo televize, které může být způsobeno neautorizovanou modifikací tohoto zařízení. Takovéto modifikace mohou anulovat právo užívání pro uživatele.

Prohlášení o shodě

Tímto Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG prohlašuje, že typ rádiového zařízení 9333456214R00 (Modul JD7X2407) je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Service:

Pokud by výrobek vykazoval funkční vady, obraťte se prosím s důvěrou na prodejnu, v níž jste hračku koupili. Pokud Vám zde nedokážou pomoci, využijte náš servis na internetu na adrese **service.dickietoys.com**

- A** Elemek a modellhez
- B** Elemek a távirányítóhoz
- C** Párosítás:
- D** Vezetés
- E** Auto alvás mód

- Kapcsolja be a járművet, majd az érzékeléshez nyomjon meg egy gombot a vezérlőn 17 másodpercen belül.
- A távirányítón lévő LED villogni kezd.
- Ha a párosítás sikeres, a LED a távirányítón abbahagyja a villogást, és folyamatosan világít.
- Ha a párosítás sikertelen, kapcsolja ki a járművet és a távirányítót, majd próbálja újra.

- Ha a távirányító LED-e villog, vagy csökken a fényereje, akkor cserélje ki az elemet.
- Ha több járművet játszik, akkor az interferencia elkerülése érdekében egyidejűleg csak egy távirányítót párosítson egy járműhöz.

Fontos információk – Kérjük megőrizni! Kizárólag csak az erre a célra szolgáló elemeket/akkukat alkalmazzal! Az elemeket/akkukat úgy helyezze be, hogy a pozitív és a negatív pólus a megfelelő helyen legyen! Az elhasznált elemeket/akkukat ne a háztartási szemétkébe dobja, hanem adja le egy gyűjtőhelyen vagy egy különleges szemetet gyűjtő szeméttelpen. A kiürült elemeket/akkukat távolítsa el a játékból. A nem töltött elemeket nem szabad tölteni. A töltött akkukat a töltés előtt a játékból ki kell venni. Az újra tölthető akkukat kizárólag csak felindított felügyelete alatt szabad tölteni. Ne alkalmazzon különböző típusú elemeket/akkukat, és ne helyezzen a játékbka egyszerre új és használt elemet/akkut. Ne zárja rövidre az összekötött érintkezőket. Ne keverje az új és a régi elemeket/akkukat. Ne keverje az alkáli- és normál- (szén-cink) elemeket és az újratölthető (nikkel-kadmium) akkukat.

H

Biztonsági rendszabályok (Kérjük megőrizni!)

- FIGYELMEZTETÉSI** 3 éven aluli gyermeknek nem adható. A lenyelhető apró darabok miatt fulladásveszély áll fenn! Őrizze meg ezeket az útmutatókat későbbiekben felmerülő kérdései esetére! Színbeli és technikai változtatások joga fenntartva. A szállítástörzstások elvárolásához felindított végfelügyelete van szükség. Tisztítás: Elemes játékok esetén száraz ruhával, műanyag játékoknál langyos, szappanos vízzel. Forró felület miatt veszély.
- Soha ne emelje föl a járművet, amíg a kerekek még forognak!
- Az ujjak, a haj és a laza ruházat ne kerüljön a motor vagy a kerekek közelébe, ha a készülék „ON”-ra van kapcsolva!
- A várátlan működésbe lépés elkerülése érdekében az elemeket és az akkukat ki kell venni a játékszerből, ha nincs használatban.
- A véletlen működésbe lépés elkerülése érdekében először az adót, majd a járművet kell bekapcsolni. Kikapcsolásnál először a járművet, utána az adót kell kikapcsolni.
- Ha a jármű a bekapcsolás után nem reagál, akkor kapcsolja ki, majd kapcsolja vissza a járművet és a távirányítót is. Kérjük, ellenőrizze, hogy az elemek megfelelően vannak-e behelyezve.
- A lehető legjobb eredmény érdekében javasoljuk, hogy csak alkáli elemeket vagy újratölthető akkumulátorokat használjon, ha járművön utazik.

Figyelem:

A gyártó nem vállal felelősséget azért a rádió- vagy TV-tévéli zavarért, amelyet e felszerelés jogosulatlan módosításai okoznak. Az ilyen módosítások érvénytelenítik a felhasználó használati jogát.

Megfelelőségi nyilatkozat

Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG igazolja, hogy a 9333456214R00 (Modul JD7X2407) típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Ügyfélszolgálat:

Amennyiben a cikknek működési zavarai lennének, bizalommal forduljon ahhoz az üzlethez, ahol megvette a játékot. Abban az esetben, ha ott nem tudnak segíteni Önnek, az internet szolgáltatásainkat szíveskedjen igénybe venni a következő link alatt: **service.dickietoys.com**

- A** Batérie pre model
- B** Batérie do vysieläča
- C** Párovanie:
- D** Ako jazdiť
- E** Automatický režim spánku

- Zapnite vozidlo a do 17 sekúnd detegujte stlačením ktorékoľvek tlačidla na ovládači.
- LED na ovládači začne blikať.
- Akondhlie je párovanie úspešné, LED na ovládači prestane blikať a zostane svietiť.
- Ak je párovanie neúspešné, vypnite autičko a ovládač a vyskúšajte to znovu.

- Ak LED kontrolka ovládača bliká alebo stráca jas, vymeňte batériu.
- Pri hraní s viacerými autičkami spráutne vždy iba jeden ovládač s jedným autičkom, aby nedošlo k rušeniu.

Dôležité informácie – prosím uschovajte! Používajte výhradne predpísaný typ batérií! Vložte ich tak, aby kladné a záporné póly boli na správnom mieste. Nevyhádzajte použité batérie do komunálneho odpadu, ale odneste ich do zberne alebo zlikvidujte na skládke nebezpečného odpadu. Vybite batérie z hračky vytiahnite. Batérie, ktoré nie sú určené na dobíjanie, sa nesmú dobíjať. Batérie, ktoré sa dajú dobíť, pred dobíjaním vytiahnite z hračky. Dobíjacie batérie sa musia dobíjať výhradne pod dohľadom dospělých osôb. Nepoužívajte súčasne rozdielne typy batérií a nové a použité batérie. Neskrutujte spojovacie listvice. Nepoužívajte súčasne nové a staré batérie, alkalické batérie, standardné batérie (uhlík-zinok) a dobíjacie batérie (nikel-kadmium).

SI

Preventivni ukrepi (Prosimo vas, da jih shranite!)

- OPOZORILO!** Ni primerno za otroke, mlađe od treh let. Obstaja nevarnost zadužitve zaradi majhnih delov, ki se jih da pogoltniti! Prosimo Vas, da te napotke shranite zaradi morebitne korespondence. Pravice do barnih in tehničnih sprememb je pridržana. Da bi odstranili transportna varovala, je nujna pomoč odraslih oseb. Nevarnost zaradi vročeh površine.
- Vozila nikoli ne dvigajte, če se kolesa še vrtita.
- Prstov, las in olasnih oblačil ne postavljajte v bližino motorja ali koles. Če je naprava vklopljena na "ON".
- Da se izognete nepredvidnemu zagonu, morate v primeru neuporabe igrace iz nje odstraniti baterije in akumulatore.
- Najprej vklopite oddajnik in potem vozilo, da se izognete nehotenemu zagonu. Pri izklopu vedno najprej izklopite vozilo in šele potem oddajnik.
- Če se vozilo ob vklopu (gumb »ON«) ne odziva, izklopite tako vozilo kot tudi oddajnik (gumb »OFF«) ter ju ponovno vklopite (gumb »ON«). Preverite tudi, ali so baterije polne in pravilno vstavljene.
- Da najboljšee rezultate priporočamo, da pri vozilu uporabljate alkalne baterije ali baterije za ponovno polnjenje.

Pozor:

Proizvajalec ni odgovoren za kakršno koli radijsko ali televizijsko motnjo, ki je bila izzvana zaradi nepooblaščenih sprememb na tej opremi. Takšne spremembe lahko razveljavijo pravico uporabnika do uporabe.

Izjava o konformnosti

Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG potrjuje, da je tip radijske opreme 9333456214R00 (Modul JD7X2407) skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Podpora:

Če izdelek ne deluje pravilno, se obrnite na trgovino, kjer ste igracho kupili. Če vam tam ne morejo pomagati, obiščite našo podporo na internetu na **service.dickietoys.com**

UA

Застережні заходи(будь ласка, не викидайте!)

- УВАГА!** Іграшка не призначена для дітей віком до 3 років. Існує небезпека задихнутися при проковтуванні дрібних частин! Зберігайте цю інструкцію на випадок можливого використання в майбутньому. Можлива зміна кольору і технічних характеристик. Для зняття захисних елементів упаковки необхідна допомога дорослих. Небезпечка від гарячої поверхні.
- Не піднімайте транспортний засіб, поки обертаються колеса.
- Якщо вимикан знаходитись у положенні ON (ВІМКН-І), не наближайте до мотора або коліс пальці, волосся та елементи одягу, які не прилягають щільно до тіла.
- Щоб запобігти випадковому вмиканню, виймайте батареї, коли іграшка не використовується.
- Щоб запобігти непередбаченому використанню, виймайте спочатку передавач, а потім транспортний засіб. Вмикання у зворотній послідовності: спочатку транспортний засіб, а потім передавач.
- Якщо автомобіль не реагує після включення, виймайте і автомобіль і передавач, а потім включіть ще раз. Будь ласка, також перевірте, чи правильно встановлені повністю заряджені акумулятори з автомобіль.
- Для забезпечення найкращих результатів рекомендуємо використовувати лише лужні батареї або автомобільні комплекти перезарядних акумуляторів.

Увага!

Виробник не несе відповідальності за перешкоди проходженню телевізійного і радіосигналу, спричинені внесенням нездовжених змін у конструкцію іграшки. Внесення таких змін може призвести до втрати власником права на користування іграшкою.

Заява про відповідність

Цим Dickie-Spielzeug GmbH & Co. KG заявляє, що тип радіоспабднання 9333456214R00 (Modul JD7X2407) відповідає вимогам Директиви 2014/53/ЄС. Повний текст декларації відповідності ЄС доступний за наступною і-нетерн-адресою: <http://www.simba-dickie-group.com/de/konformitaetserklaerungen.shtml>

Сервіс:

При виявленні несправностей у виробі, уважно звертайтеся до торгового підприємства, де Ви придбали іграшку. У випадку, якщо і там Вам не зможуть допомогти, скористайтесь з нашого сервісу в інтернеті за адресою **service.dickietoys.com**

- A** Μπαταρίες για το μοντέλο
- B** Μπαταρίες για τον πομπό
- C** Ζεύξη:
- D** Τρόπος οδήγησης
- E** Λειτουργία αυτόματης κατάστασης σε αναμονή

- Ενεργοποιήστε το όχημα, κατόπιν πιέστε οποιοδήποτε κουμπί στον ελεγκτή εντός 17 δευτερολέπτων για ανίχνευση.
- Η λυχνία LED στον ελεγκτή θα αρχίσει να αναβοβλίνει.
- Μόλις ολοκληρωθεί με επιτυχία η ζεύξη, η LED στον ελεγκτή θα σταματήσει να αναβοβλίνει και θα παραμείνει αναμμένη.
- Εάν η ζεύξη είναι ανεπιτυχής, απενεργοποιήστε το όχημα και το χειριστήριο και δοκιμάστε ξανά.

- Εάν το LED χειριστήριου αναβοβλίνει ή δεν είναι τόσο φωτεινό, αντικαταστήστε την μπαταρία.
- Όταν παίξετε με πολλά οχήματα να συνδέετε μόνο έναν ελεγκτή σε ένα όχημα τη φορά, προς αποφυγή παρεμβολών.

Σημαντικές πληροφορίες – παρακαλώ φυλάξτε τις! Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά τις καθορισμένες για το σκοπό αυτό μπαταρίες! Τοποθετήστε τις μπαταρίες έτσι ώστε οι θετικοί και αρνητικοί πόλοι να βρίσκονται στη σωστή θέση! Μην πετάτε μεταχειρισμένες μπαταρίες στα οικιακά απορρίμματα, αλλά να τις αποστέλετε στα ειδικά σημεία συλλογής ή στα ειδικά απορρίμματα. Απομακρύνετε τις δέσες μπαταρίες από το παιχνίδι. Μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν επιτρέπεται να επαναφορτίζονται. Επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να αφορρούνται από το παιχνίδι πριν από την επανφόρτιση τους. Επαναφορτιζόμενες μπαταρίες επιτρέπεται να επαναφορτίζονται μόνο υπό την επίβλεψη ενήλικων. Μη χρησιμοποιείτε διαφορετικούς τύπους μπαταριών και μην τοποθετείτε ταυτοχρόνια μαζί νέες και μεταχειρισμένες μπαταρίες. Μην τις βροχολογώνετε. Μην αγγίζετε εντός και εκτός μπαταρίας. Μην αναμειγνύετε αλκαλικές κανονικές (άνθρακαξενυδργόμορφο) και επαναφορτιζόμενες μπαταρίες (νικέλιο-κάδμιο).